

12.03-03.04

## **ТЕМИ, ЯКІ ВІНОСЯТЬСЯ НА САМОСТІЙНЕ ОПРАЦЮВАННЯ ДЛЯ ПІД ЧАС КАРАНТИНУ**

з дисципліни КЗВ: «Англійська мова за професійним спрямуванням»  
студентам III курсу медичного факультету № 1, № 2 та (скорочений термін  
навчання)

### **Заняття №13. Тема «Нормальна фізіологія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.
2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.
3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2017 (1-50).
4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2017 (1-50).
5. Write out the sentences containing Absolute Participle Construction; Objective Participle Construction; Subjective Participle Construction.
6. Do the multiple-choice test on the topic “Nominal physiology” (65 items)

### **Заняття №14. Тема «Патологічна анатомія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.
2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.
3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2017 (51-100).

4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2017 (51-100).
5. Write out the sentences containing Gerund, Forms of Gerund, Complex Gerund Construction.
6. Do the multiple-choice test on the topic “Pathologic anatomy” (65 items)

### **Заняття №15. Тема «Патологічна анатомія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.
2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.
3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2017 (101-150).
4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2017 (101-150).
5. Write out the sentences containing Gerund, Forms of Gerund, Complex Gerund Construction.
6. Do the multiple-choice test on the topic “Pathologic anatomy” (65 items)

### **Заняття №16. Тема «Патологічна фізіологія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.
2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.
3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2017 (151-200).

4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2017 (151-200).

5. Write out the sentences containing Infinitive, Forms of Infinitive Constructions.

6. Do the multiple-choice test on the topic “Pathologic physiology” (65 items)

### **Заняття №17. Тема «Патологічна фізіологія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.

2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.

3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2018 (1-66).

4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2018 (1-66).

5. Write out the sentences containing Infinitive, Forms of Infinitive Constructions.

6. Do the multiple-choice test on the topic “Pathologic physiology” (65 items)

### **Заняття №18. Тема «Фармакологія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.

2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.

3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2018 (67-130).

4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2018 (67-130).
5. Write out the sentences containing Continuous Tenses (Active Voice; Passive Voice). Perfect Tenses (Active Voice; Passive Voice)).
6. Do the multiple-choice test on the topic “Pharmacology” (65 items)

### **Заняття №19. Тема «Фармакологія»**

1. Look through the methodical instructions on the topic and pay attention to the basic dictionary.
2. Familiarize yourself with the basic dictionary on the topic and learn it by heart. Get ready to write a lexical dictation.
3. Read and translate the test situations “Krok 1 Medicine” 2018 (131-200).
4. Make notes of the unknown words for you given in “Krok 1 Medicine” 2018 (131-200).
5. Write out the sentences containing Continuous Tenses (Active Voice; Passive Voice). Perfect Tenses (Active Voice; Passive Voice)).
6. Do the multiple-choice test on the topic “Pharmacology” (65 items)

## Література

### I. Основна:

1. Знаменська І.В., Пісоцька О.О., Костенко В.Г. Англійська мова для фахівців у галузі медицини. – Частина I. – Полтава: ТОВ “АСМІ”, 2010. – 268 с.
2. English for Professional Purposes: Medicine = Англійська за професійним спрямуванням: Медицина: textbook / О.О. Pisotska, I.V. Znamenska, V.G. Kostenko, О.М. Bieliaieva. – Kyiv : AUS Medicine Publishing, 2018. – 368 p.

### II. Додаткова:

1. Англо-русский медицинский энциклопедический словарь (адаптированный перевод 26-го издания Стедмана) / Главный редактор Чучалин А.Г., научн. ред. Улумбеков Э.Г., Поздеев О.К. – М.: ГЭОТАР, 1995. – 716 с.
2. Єнікеєва А.Б. Англійська мова для медиків / А.Б. Єнікеєва, І.В. Корнейко. – Харків: ХДМУ, 2000. – 64 с.
3. Марковина И.Ю. Английский язык: учебник / И.Ю. Марковина, З.К. Максимова, М.Б. Вайнштейн; под. общ. ред. И.Ю. Марковиной [4-е изд., испр. и перераб.]. – М.: ГЭОТАР-Медиа, 2010. – 368 с.
4. Новий англо-український медичний словник / За ред. Ривкіна В.Л., Бенюмовича М.С. – К.: Арій, 2007. – 784 с.
5. Українсько-англійський медичний словник Дорладна. – Львів: Наутілус, 2006. – Т. 1. – 12001; Т. 2 – 1024.
6. Чурилов Л.П. Английский язык для медиков: учебник / Л.П. Чурилов, Ю.И. Строев, В.И. Утехин [и др.]. – СПб.: ЭЛБИ-СПб, 2012. – 312 с.
7. Chabner Davi-Ellen. Medical Terminology: A Short Course. – W.B. Saunders Company, 2009. – 241 p.
8. Davidson's Principles & Practice of Medicine. – Churchill Livingston, 2006. – 1392 p.
9. Davies J.J. Essentials of Medical Terminology. – Thomson Delmar Learning, 2008. – P. 406-471.
10. Glendinning E. Professional English in Use. Medicine. / Glendinning E., Howard R. Cambridge University Press, 2007. – 173 p.
11. Gotto Antonio M., Jr. The Cornell Illustrated Encyclopaedia of Health. – Lifeline Press – Washington, D.C. – 2002. – 1312 с.
12. Györffy M. English for Doctors: Authentic Consulting-Room Activities for Doctors, Dentists, Students and Nurses / Maria Györffy. – Passau: Schenk Verlag, 2010. – 292 p
13. McCarter S. Oxford English for Careers: Medicine. Part 2 / S. McCarter. – Oxford: Oxford University Press, 2010. – 144 p.
14. Oxford Advanced Learner's Dictionary. – Oxford University Press, 2005. – 1899 с.

15. Pohl Alison. Test Your Professional English. Medical. – Penguin English, 2002. – 104 с.
16. Tortora G.J. Principles of Human Anatomy / G.J. Tortora, M. Nielsen // John Wiley and Sons, 2009. – P. 821-860.
17. Urdang L. The Bantam Medical Dictionary. – Bantam Books, 2009. – 628 p.
18. Walker R. Human Body. – Kingfisher Publications, 2006. – P. 54-55.
19. Webster's New World Medical Dictionary. – Wiley Publishing, 2008. – 480 p.

### **Інформаційні ресурси**

Romanko I.G. English in Professional Use: "Medicine". Reading-book / I.G. Romanko, O.O. Pisotska, I.V. Znamenska. – Режим доступу: [http://www.umsa.edu.ua/lecture/inmov/english\\_in\\_professional\\_use.pdf](http://www.umsa.edu.ua/lecture/inmov/english_in_professional_use.pdf).  
Bell English Online. – Режим доступу: <http://www.bellenglish.com/>.  
English with the BBC Service – Режим доступу: <http://www.bbc.co.uk/worldservice/learningenglish/index.shtml>  
Oxford University Press. – Режим доступу: <http://www.oup.co.uk/>  
OUP online.– Режим доступу: <http://www.oup.com/online/>  
Oxford DNB, online references, etc. – Режим доступу:  
Longman Dictionary. – Режим доступу: <http://www.ldoceonline.com/>  
Internet Grammar of English (very academic). – Режим доступу: <http://www.ucl.ac.uk/internet-grammar/home.htm>  
English Grammar and Writing online. – Режим доступу: <http://www.edufind.com/english/grammar/>  
10. Good tests and exercises in English Grammar. – Режим доступу: <http://www.usingenglish.com/online-tests.html>